

# 外语教育中的国际传播能力培养与研究研修班

(5月, 洛阳)

## 报名通知

党的二十大指出, 要加强国际传播能力建设, 全面提升国际传播效能, 形成同我国综合国力和国际地位相匹配的国际话语权。深化国际传播研究, 拓展学科发展路径, 服务国际传播能力建设, 已成为外语学科发展的新趋向。外语教育应为培养兼具沟通能力、人文素养、中国情怀、国际视野的复合型人才, 推动构建人类命运共同体作出积极贡献。

为助力高校外语教师在新时代积极应变, 主动对接国家和社会需求, 深刻领会学科发展变化的内涵, 推动外语学科创新发展, 服务国际传播能力建设, 北京外国语大学中国外语与教育研究中心、外语教学与研究出版社和河南科技大学外国语学院将于5月20-21日、27日在洛阳及线上联合举办外语教育中的国际传播能力培养与研究研修班。本次研修特邀传播学界北京大学程曼丽教授, 郑州大学杨明星教授, 中国传媒大学吴敏苏教授, 结合社情时事详解当前国际传播的形势、研究现状与发展策略, 探讨当前背景下的人才培养需求; 并邀北京外国语大学王文斌教授, 天津理工大学常海潮教授, 西安交通大学邹郝晶副教授, 郑州大学张庆彬副教授, 河南师范大学张长辉副教授聚焦国际传播能力培养视域下的高校外语教学实践, 探讨国际传播能力融入外语课程教学的方法与研究创新, 助力高校外语学科发挥人才培养优势, 服务国家对外传播。

### 一、研修日程

#### 模块一 国际传播前沿探析与人才培养:

	时间	主要内容	主讲专家	
国际传播	5月20日	08:30-08:50	开幕式	
		08:50-09:50	新的国际关系格局下的国际传播	程曼丽
		10:00-11:00	新形势下中国国际传播能力建设	程曼丽
		11:10-12:10	服务外交话语权建设的外语学科创新发展与国际传播转向	杨明星
		14:00-15:00	方法探究: 国际传播中的叙事逻辑与策略	吴敏苏

	15:10-16:10	案例解析：不同视角下的国际新闻报道	吴敏苏
	16:20-17:20	对话：国际传播能力建设的人才需求与培养方向	主讲专家
	17:20-17:40	问答与交流	
	17:40-18:00	撰写反思日志	

### 模块二 国际传播赋能外语教学与研究：

	时间		主要内容	主讲专家
外语教学	5月21日	09:00-10:30	加强国际传播能力建设对外语教学及教师发展的新要求	王文斌
		10:40-11:40	大学英语综合课程中的国际传播能力培养	邹郝晶
		11:40-11:50	问答与交流	
		14:00-15:00	大学英语读写课程中的国际传播能力培养	张长辉
		15:10-16:10	英语演讲课程中的国际传播能力培养：以《理解当代中国：英语演讲教程》为例	邹郝晶
		16:20-17:20	英语翻译教学中的国际传播能力培养	张庆彬
		17:20-17:40	问答与交流	
		17:40-17:50	撰写反思日志	
	5月27日 (线上)	09:00-09:30	总结与反馈	
		09:30-12:00	展示与点评：融入国际传播能力培养的外语课程教学设计	主讲专家 参班教师
		14:00-15:30	热点趋势：融入国际传播能力培养的外语教育研究	常海潮
		15:30-16:00	问答与交流	
		16:00-16:20	闭幕式	

\*注：最终研修日程请以开班前通知为准。

本期研修班特别设置“展示与点评：融入国际传播能力培养的外语课程教学设计”环节，由主讲专家对参班教师的教学设计进行点评与指导。参班教师将在报名后5个工作日内收到教学设计参考材料及要求，有意提交的老师请关注报名邮箱。

## 二、研修特色

### ➤ 跨界融合，视角多元

新闻传播、外交、外语教学等多领域专家学者齐聚古都洛阳，共话国际传播能力建设的理论与实践、焦点与观点、探索与成果，为外语教学与研究提供新视野，带来新启发。

### ➤ 课型丰富，全面提升

研修关注国际传播能力培养与外语教学融合下的大学英语和英语专业，涵盖综合、读写、英语演讲、翻译等多课型教学实践，全方位助力各类高校外语教师革新教学理念，提升教学水平。

### ➤ 知行合一，学用相长

本期研修在展示融入国际传播能力培养的外语教学创新实践、追踪相关研究的同时，特别设置课堂教学设计及专家点评指导环节，帮助教师拓宽教学设计思路与研究领域，更有针对性地推进实践应用，切实提高研修成效。

## 三、主讲专家

### （模块一，按讲座顺序排序）

#### 程曼丽

北京大学国家战略传播研究院院长，北京大学新闻学研究会执行会长，中央民族大学特聘教授，博士生导师。主要研究领域为新闻传播史、国际传播、国家战略传播。入选国家级重大人才计划，国家社科基金重大课题首席专家。兼任中国新闻史学会名誉会长，中国应急管理学会舆情专委会主任，同时兼任国内多所高校新闻传播学院客座教授。出版《〈蜜蜂华报〉研究》《海外华文传媒研究》《对外传播及效果研究》《国际传播学教程》《公关传播》《外国新闻传播史导论》《从国际传播到国家战略传播——程曼丽研究文集》等著作、教材，发表学术论文三百余篇。

#### 杨明星

郑州大学中国外交话语研究院（河南省高校人文社会科学重点研究基地、河南省级特色智库、河南省高校新型品牌智库、河南省级创新团队）院长，外国语与国际关系学院副院长、博士生导师、二级教授。上海外国语大学国际关系学博士、南京大学翻译学博士后。国家社科基金重大项目首席专家，国家社科基金重大项目评审专家，国家哲学社会科学领军人才，国务院特殊津贴专家，河南省特聘教授，河南省千人计划领军人才，河南省管优秀专家，河南省高层次领军人才，河南省级学术技术带头人。曾长期从事外事外交工作，被外交部借调驻外工作。兼任中国译协对外话语体系委员会副主任，中外语言文化比较学会话语译介与传播研究专业委员会副会长，中国译协翻译理论与翻译教学委员会专家委员，国际生态翻译学研究会外事翻译委员会执行长。主持国家社科基金重大招标课题等国家级、省部级项目 20 余项。先后主持获得教育部中国高校人文社科奖三等奖，国务院新闻办传播会议优秀论文奖，河南省高等教育教学成果奖特等奖、一等奖，省社科优秀成果奖一等奖、二等奖等 10 余个国家级、省级奖项。在 CSSCI, SSCI 等国内外核心期刊发表论文 50 多篇。首创“政治等效”翻译传播理论，积极构建“外交话语学”，系外交话语及外事外交翻译研究领域的领军学者。

#### 吴敏苏

中国传媒大学教授，博士生导师。北京市教学名师，北京市优秀教师。国际传播“丝路奖”学术委员会委员。近年来获聘中宣部、商务部和农业农村部等“一带一路”海外记者培训专

家，中央广播电视总台评审考核专家，多档中央主流媒体英文节目策划与顾问，中国科学院《格致论道》讲坛首席培训顾问。20年来，指导并带领学生参加“21世纪杯”全国大学生英语演讲比赛、“外研社杯”英语演讲比赛、“国际公共英语演讲比赛”等赛事，指导学生获得世界亚军、全国冠军等30多个奖项。

## （模块二，按讲座顺序排序）

### 王文斌

北京外国语大学教育部人文社科重点研究基地中国外语与教育研究中心主任，国家语言文字工作委员会科研机构国家语言能力发展研究中心主任，教授，博士生导师，国家社科基金语言学学科评议组专家，教育部高等学校英语专业教学指导分委员会副主任委员，中国英汉语比较研究会外语教育技术专业委员会会长，中国英汉语比较研究会认知语言学专业委员会副会长，北京高校高精尖学科建设“外语教育学”学科首席专家。曾就读于北京外国语大学、上海外国语大学、复旦大学、英国牛津大学和加拿大麦吉尔大学。在国内外发表学术论文223篇，出版《论英汉的时空性差异》等学术专著9部、学术译著5部。

### 邹郝晶

西安交通大学外国语学院副教授，国家一流本科线上课程《英语演讲艺术》主讲人，省级一流本科混合式课程《英语辩论》负责人。第四届全国混合式教学创新设计大赛一等奖，2015年外研社“教学之星”大赛季军，首届全国外语微课大赛二等奖；主持省级等科研项目7项，获得校级成果奖一、二等奖各1项；指导学生获得全国英语演讲比赛一等奖及省级特等奖10余人次；《中华医药卫生文物图典（陶瓷卷第二辑）》副主译。

### 张长辉

河南师范大学外国语学院副教授，大学英语教研室主任，MTI教育中心主任。曾获河南省教学技能竞赛一等奖和河南省“教学标兵”、河南师范大学优秀研究生指导教师、全国“田家炳杯”教育硕士学科教学（英语）教学技能大赛优秀指导教师等荣誉称号。

### 张庆彬

郑州大学外国语与国际关系学院副教授，硕士生导师，英语系副主任。澳大利亚悉尼大学-上海交通大学联合培养博士，新西兰奥克兰大学高级访问学者，中共中央对外联络部重点课题首席专家，全国翻译专业资格考试（CATTI）评审专家。主要研究领域为中华文化对外翻译传播、中国外交话语体系构建。主持省部级等各类高水平科研项目8项，发表SSCI、CSSCI等高水平学术论文10余篇，在国家级出版社出版专著、译著7部，荣获全国英语教学大赛一等奖，获得省部级奖励3项。个人翻译实践工作量已达150万字，其中译著《黄河文化》（刘炯天院士主编）荣获中共中央宣传部“十大对外传播优秀案例”“中国文化术语对外翻译标准化项目成果”。

### 常海潮

天津理工大学语言文化学院教授、硕士研究生导师，北京外国语大学博士。中国英汉语比较研究会外语教育技术研究专业委员会理事，中国逻辑学会语用学研究分会会员。国内多家期刊匿名审稿人。主持完成国家社科基金一项，全国教育科学“十一五”规划教育部重点项目一项，在《中国外语》《现代外语》《外语界》《外语教育研究前沿》等CSSCI期刊发表论文多篇，出版专著1部，参编专著2部。研究方向为第二语言习得、外语教学、英汉翻译。

## 四、研修安排

1. 研修时间：2023年5月20—21日（洛阳/线上）、5月27日（仅线上）

（2023年6月27日前可观看回放）

2. 研修形式：

- 线下+线上研修：20-21日河南科技大学（河南省洛阳市开元大道263号）；27日线上。
- 全程线上研修：具体方式将于开班前5个工作日内发送至报名预留邮箱

3. 线下研修报到时间、地点及酒店预定信息等将于近日补充发布，请您及时关注

4. 研修费用：

1) 线下+线上：3280元/人（含专家授课、研修资料、教学组织管理、结业证书、教学场地、培训日用餐等费用）

2) 全程线上研修：2500元/人（含专家授课、研修资料、教学组织管理、结业证书等费用）

\* 报名及缴费截止时间：2023年5月12日。线下名额有限，额满即止。

## 五、报名及缴费

### ◆ 研修网报名及缴费方式

1. 报名方式：请登录“全国高校外语教师研修网”（<http://teacher.unipus.cn>）注册、报名。

2. 缴费方式：

1) 支付宝缴费：请登录“全国高校外语教师研修网”缴纳研修费用。

2) 对公账户汇款：

收款人账户名称：外语教学与研究出版社有限责任公司

收款人账号：620660000020100

开户行名称：民生银行（北京）万柳支行

行号：305100001598

注：请在汇款时备注“姓名+国际传播研修费”，汇款后请将汇款凭证拍清晰完整照片，发送至邮箱：[training@fltrp.com](mailto:training@fltrp.com)，并在“全国高校外语教师研修网”提交报名信息。

3) 现场缴费：现场仅接受POS机刷卡（含公务卡）支付。

### ◆ 微信报名及缴费方式

请扫描下方二维码，完整填写个人信息并上传缴费截图后，提交问卷，完成报名。



\* 扫描问卷中二维码，进入“外研社微服务”微信公众号，点击“关注”，获取缴费链接。缴费后，请务必在问卷中上传缴费截图并提交问卷信息。

**特别提示：**如学校报销需要，请在缴费前将公务卡绑定支付宝或微信，支付时选择公务卡支付。

## 六、其他事宜

### 1. 研修发票

研修费电子发票由外语教学与研究出版社有限责任公司提供，发票项目为“\*非学历教育服务\*培训费”，请务必准确填写发票抬头、纳税人识别号等信息。电子发票将于**研修结束5**个工作日后统一开具并发送至报名预留邮箱。

### 2. 研修证书

凡报名并按时参加研修、完成研修活动及反思日志的学员，均可在**研修结束5**个工作日后获得由外语教学与研究出版社签章的电子结业证书。

### 3. 邀请函

1) 电子邀请函：**开班前5**个工作日内将发送至报名预留邮箱（附于开班通知邮件内），或登录“全国高校外语教师研修网”，在“在线报名”页面的本班名称相应列即可下载。

2) 纸质邀请函：可在线下报到时领取。

## 七、联系咨询

- 报名网址：<http://teacher.unipus.cn>
- 咨询邮箱：[training@fltrp.com](mailto:training@fltrp.com)
- 咨询电话：010-88819587/9013
- 科研支持：<http://iresearch.unipus.cn>
- 教学支持：<http://heep.unipus.cn>

- 微信公众号:



外语学术科研网



外研社高等英语资讯

北京外国语大学中国外语与教育研究中心

外语教学与研究出版社

河南科技大学外国语学院

2023年3月

